

7. Erklärte Leistung gemäß / Declared performance according to / Performances déclarées selon:
EN 13162:2012+A1:2015, Tabelle / Table / Tableau ZA.1

Wesentliche Merkmale / Essential characteristics / Caractéristiques essentielles		Leistung / Performance / Performances				
Produkt / Product / Produit		AP Supra-031	AP SupraPlus-031	BF-039	DP Strongline-031	DP 1-031
Wärmedurchlasswiderstand / Thermal resistance / Résistance thermique par rapport	4.2.1 Wärmeleitfähigkeit / Thermal conductivity / Conductivité thermique [mW/(m.K)] (b)		31		31	31
	4.2.1 Wärmedurchlasswiderstand / Thermal resistance / Résistance thermique					
	4.2.3 Dicke / Thickness / Epaisseur (a) (mm) Grenzabmaß / Tolerance / Tolérance		60 – 280 T2	30 – 260 T2	60 – 140 T4	30 – 200 T4
	4.2.6 und 4.2.7 Brandverhalten und Dauerhaftigkeit des Brandverhaltens gegen Hitze, Witterungseinflüsse, Alterung/Abbau / Reaction to fire and durability of thermal resistance against heat, weathering, ageing/degradation / Réaction au feu et durabilité de la réaction au feu par rapport à l'exposition à la chaleur ou aux intempéries, au vieillissement/à la dégradation (b)	A1 (60 – 140 mm) E (141 – 280 mm)	E	A1	A1	A1
			31	39	31	31
Dauerhaftigkeit des Wärmedurchlasswiderstand gegen Hitze, Witterungseinflüsse, Alterung/Abbau / Durability of thermal resistance against heat, weathering, ageing/degradation / Durabilité de la résistance thermique par rapport à l'exposition à la chaleur ou aux intempéries, au vieillissement/à la dégradation	4.2.1 Wärmeleitfähigkeit / Thermal conductivity / Conductivité thermique [mW/(m.K)] (b)					
	4.2.1 Wärmedurchlasswiderstand / Thermal resistance / Résistance thermique					
	4.2.7 Dimensionsstabilität / Dimensional stability / Stabilité dimensionnelle					
	4.3.3 Druckspannung oder Druckfestigkeit / Compressive stress or strength / Contrainte en compression ou résistance à la compression					
	4.3.5 Punktlast / Point load / Charge ponctuelle					
4.3.4 Zugfestigkeit / Tensile strength / résistance à la traction/flexion						

Wesentliche Merkmale / Essential characteristics / Caractéristiques essentielles		Leistung / Performance / Performances				
Produkt / Product / Produit		AP Supra-031	AP SupraPlus-031	BF-039	DP Strongline-031	DP 1-031
<p>4.3.6</p> <p>Dauerhaftigkeit der Druckfestigkeit unter Einfluss von Alterung/Abbau / Durability of compressive strength against ageing/degradation / Durabilité de la résistance à la compression par rapport au vieillissement/à la dégradation</p>	<p>4.3.6</p> <p>Kriechverhalten / Compressive creep / Fluage en compression</p>					
<p>4.3.7.1 oder 4.3.7.2</p> <p>Wasserdurchlässigkeit / Water permeability / Perméabilité à l'eau</p>	<p>4.3.7.1 oder 4.3.7.2</p> <p>Wasseraufnahme / Water absorption / Absorption d'eau (d)</p>					
<p>4.3.8</p> <p>Wasserdampfdurchlässigkeit / Water vapour permeability / Perméabilité à la vapeur d'eau</p>	<p>4.3.8</p> <p>Wasserdampfdiffusionswiderstand / Water vapour transmission / Transmission de la vapeur d'eau</p>	MU1	NPD		MU1	
<p>4.3.9</p> <p>Trittschallübertragung (für Böden) / Impact noise transmission index (for floors) / Indice de transmission des bruits d'impact (pour les sols)</p>	<p>4.3.9</p> <p>Dynamische Steifigkeit / Dynamic stiffness / Raideur dynamique</p>					
	<p>4.3.10.2</p> <p>Dicke / Thickness / Épaisseur d_L</p>					
	<p>4.3.10.4</p> <p>Zusammendrückbarkeit / Compressibility / Compressibilité</p>					
	<p>4.3.12</p> <p>Strömungswiderstand / Air flow resistivity / Résistance à l'écoulement de l'air</p>					
<p>Schallabsorptionsgrad / Acoustic absorption index / Coefficient d'absorption acoustique</p>	<p>4.3.11</p> <p>Schallabsorption / Sound absorption / Absorption acoustique</p>					
<p>Luftschalldämm-Maß / Direct airborne sound insulation index / Indice d'isolement aux bruits aériens</p>	<p>4.3.12</p> <p>Strömungswiderstand / Air flow resistivity / Résistance à l'écoulement de l'air</p>	AF44	AF,15 (f)	AF,5	AF,15	AF,15
<p>Freisetzung gefährlicher Stoffe, Abgabe an das Gebäudeminnere / Release of dangerous substances to the indoor environment / Emission de substances dangereuses à l'intérieur des bâtiments</p>	<p>4.3.13</p> <p>Freisetzung gefährlicher Stoffe / Release of dangerous substances / Emission de substances dangereuses</p>					
<p>4.3.15</p> <p>Glimmverhalten / Continuous glowing combustion / Combustion avec incandescence continue</p>	<p>4.3.15</p> <p>Glimmverhalten / Continuous glowing combustion / Combustion avec incandescence continue</p>					

Dauerhaftigkeit / Durability / Durabilité :

Das Brandverhalten und die Wärmeleitfähigkeit von Produkten aus Mineralwolle verschlechtert sich nicht im Laufe der Zeit. Die Euroklassen-Einteilung des Produkts bezieht sich auf den Gehalt an organischen Bestandteilen, die sich nicht mit der Zeit erhöht. Zur Wärmeleitfähigkeit haben Erfahrungen gezeigt, daß die Faserstruktur stabil bleibt und das relative Porenvolumen keine anderen Gase als Luft enthält. /

The fire performance and thermal conductivity of mineral wool does not deteriorate with time. The Euroclass classification of the product is related to the organic content, which cannot increase with time. Experience has shown the fibre structure to be stable and the porosity contains no other gases than atmospheric air. The fire performance of mineral wool does not deteriorate with high temperature. The Euroclass classification of the product is related to the organic content, which remains constant or decreases with high temperature. /

Le comportement au feu et la conductivité thermique de la laine minérale ne se détériore pas avec le temps. La classification Euroclasse du produit est liée à la teneur en matières organiques, qui ne peut pas augmenter avec le temps. L'expérience a montré que la structure de fibre est stable et que la porosité ne contient pas d'autre gaz que l'air de l'atmosphère. Le comportement au feu de la laine minérale ne se détériore pas avec les hautes températures. La classification Euroclasse du produit est liée à la teneur en matières organiques qui reste constante ou diminue avec les hautes températures.

(c)

Ein europäisches Prüfverfahren wird zurzeit erarbeitet. Sobald das Prüfverfahren zur Verfügung steht, wird diese Norm (EN 13162) entsprechend geändert werden. / A European test method is under development and the standard (EN 13162) will be amended when this is available. / Une méthode d'essai est en cours d'élaboration et lorsqu'elle sera disponible, la norme (EN 13162) sera modifiée

(d)

Bei Lieferung in der Qualität silikonfrei „si-frei“ entfallen die Bezeichnungsschlüssel „WS“ bzw. „WL(P)“ / If delivered in quality silicon free „si-frei“, the designation codes „WS“ or „WL(P)“ are not used / Lors de livraison en qualité sans silicone „si-frei“, les codes de designation „WS“ et „WL(P)“ ne sont pas utilisés.

(e)

Bei Lieferung in der Qualität „si“ enthält das Produkt Silikone / If delivered in quality „si“, the product contains silicones / Lors de livraison en qualité „si“, le produit comporte silicones.

(f)

Gilt nur für den Mineralwollegrundkörper. / Valid only for the mineral wool. / Réservée au laine minérale.

$R_D [(m^2 \times K)/W]$ Dicke / Thickness / Épaisseur (mm)	Lambda _D (mW/(m*K))	
	31	39
30	0,95	0,75
35	1,10	0,85
40	1,25	1,00
45	1,45	1,15
50	1,60	1,25
60	1,90	1,50
70	2,25	1,75
80	2,55	2,05
90	2,90	2,30
100	3,20	2,55
110	3,50	2,80
120	3,85	3,05
130	4,15	3,30
140	4,50	3,55
150	4,80	3,80
160	5,15	4,10
170	5,45	4,35
180	5,80	4,60
190	6,10	4,85
200	6,45	5,10
210	6,75	5,35
220	7,05	5,60
230	7,40	5,85
240	7,70	6,15
250	8,05	6,40
260	8,35	6,65

8. Die Leistungen der vorstehenden Produkte entsprechen den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich. /

The performances of the products identified above are in conformity with the set of declared performances. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above. /

Les performances des produits identifiés ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) no 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von: / Signed for and on behalf of the manufacturer by: / Signé pour le fabricant et en son nom par:

Ludwigshafen, 24.04.2019



(Dr. J. Perner,
Qualitätsmanagement /
Senior quality management /
Responsable qualité)



(A. Lucas,
Qualitätsmanagement /
Junior quality management /
Responsable qualité junior)